

Sun™ GigabitEthernet SBus Adapter 1.0 User's Guide



THE NETWORK IS THE COMPUTER™

Sun Microsystems Computer Company

A Sun Microsystems, Inc. Business
2550 Garcia Avenue
Mountain View, CA 94043 USA
415 960-1300 fax 415 969-9131

Part No.: 805-1136-10
Revision A, August 1997

Copyright 1997 Sun Microsystems, Inc. 2550 Garcia Avenue, Mountain View, California 94043-1100 U.S.A. All rights reserved.

This product or document is protected by copyright and distributed under licenses restricting its use, copying, distribution, and decompilation. No part of this product or document may be reproduced in any form by any means without prior written authorization of Sun and its licensors, if any. Third-party software, including font technology, is copyrighted and licensed from Sun suppliers.

Parts of the product may be derived from Berkeley BSD systems, licensed from the University of California. UNIX is a registered trademark in the U.S. and other countries, exclusively licensed through X/Open Company, Ltd.

Sun, Sun Microsystems, the Sun logo, AnswerBook, Solaris, OpenBoot, Ultra, and Ultra Enterprise are trademarks or registered trademarks of Sun Microsystems, Inc. in the United States and in other countries. All SPARC trademarks are used under license and are trademarks or registered trademarks of SPARC International, Inc. in the United States and in other countries. Products bearing SPARC trademarks are based upon an architecture developed by Sun Microsystems, Inc.

The OPEN LOOK and Sun™ Graphical User Interface was developed by Sun Microsystems, Inc. for its users and licensees. Sun acknowledges the pioneering efforts of Xerox in researching and developing the concept of visual or graphical user interfaces for the computer industry. Sun holds a non-exclusive license from Xerox to the Xerox Graphical User Interface, which license also covers Sun's licensees who implement OPEN LOOK GUIs and otherwise comply with Sun's written license agreements.

RESTRICTED RIGHTS: Use, duplication, or disclosure by the U.S. Government is subject to restrictions of FAR 52.227-14(g)(2)(6/87) and FAR 52.227-19(6/87), or DFAR 252.227-7015(b)(6/95) and DFAR 227.7202-3(a).

DOCUMENTATION IS PROVIDED "AS IS" AND ALL EXPRESS OR IMPLIED CONDITIONS, REPRESENTATIONS AND WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OR NON-INFRINGEMENT, ARE DISCLAIMED, EXCEPT TO THE EXTENT THAT SUCH DISCLAIMERS ARE HELD TO BE LEGALLY INVALID.

Copyright 1997 Sun Microsystems, Inc., 2550 Garcia Avenue, Mountain View, California 94043-1100 Etats-Unis. Tous droits réservés.

Ce produit ou document est protégé par un copyright et distribué avec des licences qui en restreignent l'utilisation, la copie, la distribution, et la décompilation. Aucune partie de ce produit ou document ne peut être reproduite sous aucune forme, par quelque moyen que ce soit, sans l'autorisation préalable et écrite de Sun et de ses bailleurs de licence, s'il y en a. Le logiciel détenu par des tiers, et qui comprend la technologie relative aux polices de caractères, est protégé par un copyright et licencié par des fournisseurs de Sun.

Des parties de ce produit pourront être dérivées des systèmes Berkeley BSD licenciés par l'Université de Californie. UNIX est une marque déposée aux Etats-Unis et dans d'autres pays et licenciée exclusivement par X/Open Company, Ltd.

Sun, Sun Microsystems, le logo Sun, AnswerBook, Solaris, OpenBoot, Ultra et Ultra Enterprise sont des marques déposées ou enregistrées par Sun Microsystems, Inc. aux Etats-Unis et dans d'autres pays. Toutes les marques SPARC, utilisées sous licence, sont des marques déposées ou enregistrées de SPARC International, Inc. aux Etats-Unis et dans d'autres pays. Les produits portant les marques SPARC sont basés sur une architecture développée par Sun Microsystems, Inc.

L'interface d'utilisation graphique OPEN LOOK et Sun™ a été développée par Sun Microsystems, Inc. pour ses utilisateurs et licenciés. Sun reconnaît les efforts de pionniers de Xerox pour la recherche et le développement du concept des interfaces d'utilisation visuelle ou graphique pour l'industrie de l'informatique. Sun détient une licence non exclusive de Xerox sur l'interface d'utilisation graphique Xerox, cette licence couvrant également les licenciés de Sun qui mettent en place l'interface d'utilisation graphique OPEN LOOK et qui en outre se conforment aux licences écrites de Sun.

CETTE PUBLICATION EST FOURNIE "EN L'ETAT" ET AUCUNE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, N'EST ACCORDEE, Y COMPRIS DES GARANTIES CONCERNANT LA VALEUR MARCHANDE, L'APTITUDE DE LA PUBLICATION A REPONDRE A UNE UTILISATION PARTICULIERE, OU LE FAIT QU'ELLE NE SOIT PAS CONTREFAISANTE DE PRODUIT DE TIERS. CE DENI DE GARANTIE NE S'APPLIQUERAIT PAS, DANS LA MESURE OU IL SERAIT TENU JURIDIQUEMENT NUL ET NON AVENU.



Please
Recycle



Adobe PostScript

Regulatory Compliance Statements

Your Sun product is marked to indicate its compliance class:

- Federal Communications Commission (FCC) — USA
- Department of Communications (DOC) — Canada
- Voluntary Control Council for Interference (VCCI) — Japan

Please read the appropriate section that corresponds to the marking on your Sun product before attempting to install the product.

FCC Class A Notice

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

Shielded Cables: Connections between the workstation and peripherals must be made using shielded cables in order to maintain compliance with FCC radio frequency emission limits. Networking connections can be made using unshielded twisted-pair (UTP) cables.

Modifications: Any modifications made to this device that are not approved by Sun Microsystems, Inc. may void the authority granted to the user by the FCC to operate this equipment.

FCC Class B Notice

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/television technician for help.

Shielded Cables: Connections between the workstation and peripherals must be made using shielded cables in order to maintain compliance with FCC radio frequency emission limits. Networking connections can be made using unshielded twisted pair (UTP) cables.

Modifications: Any modifications made to this device that are not approved by Sun Microsystems, Inc. may void the authority granted to the user by the FCC to operate this equipment.

DOC Class A Notice - Avis DOC, Classe A

This Class A digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.

Cet appareil numérique de la classe A respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

DOC Class B Notice - Avis DOC, Classe B

This Class B digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.

Cet appareil numérique de la classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

VCCI 基準について

第一種VCCI基準について

第一種VCCIの表示があるワークステーションおよびオプション製品は、第一種情報装置です。これらの製品には、下記の項目が該当します。

この装置は、第一種情報装置(商工業地域において使用されるべき情報装置)で商工業地域での電波障害防止を目的とした情報処理装置等電波障害自主規制協議会(VCCI)基準に適合しております。したがって、本製品を、住宅地域または住宅地域に隣接した地域でご使用になりますと、ラジオ、テレビジョン受信機等に受信障害を与えることがあります。

取り扱い説明書に従って正しくお取り扱いください。

第二種VCCI基準について

第二種VCCIの表示  があるワークステーションおよびオプション製品は、第二種情報装置です。これらの製品には、下記の項目が該当します。

この装置は、第二種情報装置(住宅地域または住宅地域に隣接した地域において使用されるべき情報装置)で住宅地域での電波障害防止を目的とした情報処理装置等電波障害自主規制協議会(VCCI)基準に適合しております。しかし、本製品を、ラジオ、テレビジョン受信機に近接してご使用になりますと、受信障害の原因となることがあります。

取り扱い説明書に従って正しくお取り扱いください。

Safety Agency Compliance Statements

Read this section before beginning any procedure. The following text provides safety precautions to follow when installing a Sun Microsystems product.

Safety Precautions

For your protection, observe the following safety precautions when setting up your equipment:

- Follow all cautions and instructions marked on the equipment.
- Ensure that the voltage and frequency of your power source match the voltage and frequency inscribed on the equipment's electrical rating label.
- Never push objects of any kind through openings in the equipment. Dangerous voltages may be present. Conductive foreign objects could produce a short circuit that could cause fire, electric shock, or damage to your equipment.

Symbols

The following symbols may appear in this book:



Caution – There is risk of personal injury and equipment damage. Follow the instructions.



Caution – Hot surface. Avoid contact. Surfaces are hot and may cause personal injury if touched.



Caution – Hazardous voltages are present. To reduce the risk of electric shock and danger to personal health, follow the instructions.

On – Applies AC power to the system.

Depending on the type of power switch your device has, one of the following symbols may be used:



Off – Removes AC power from the system.



Standby – The On/Standby switch is in the *standby* position.

Modifications to Equipment

Do not make mechanical or electrical modifications to the equipment. Sun Microsystems is not responsible for regulatory compliance of a modified Sun product.

Placement of a Sun Product



Caution – Do not block or cover the openings of your Sun product. Never place a Sun product near a radiator or heat register. Failure to follow these guidelines can cause overheating and affect the reliability of your Sun product.

SELV Compliance

Safety status of I/O connections comply to SELV requirements.

European Ergonomics

In order to conform with the German ZH1/618 ergonomic standard, an antiglare treatment to the CRT has been provided. For text processing applications, a positive mode display (black characters on a white background) is required.

Power Cord Connection



Caution – Sun products are designed to work with single-phase power systems having a grounded neutral conductor. To reduce the risk of electric shock, do not plug Sun products into any other type of power system. Contact your facilities manager or a qualified electrician if you are not sure what type of power is supplied to your building.



Caution – Not all power cords have the same current ratings. Household extension cords do not have overload protection and are not meant for use with computer systems. Do not use household extension cords with your Sun product.



Caution – Your Sun product is shipped with a grounding type (three-wire) power cord. To reduce the risk of electric shock, always plug the cord into a grounded power outlet.

The following caution applies only to devices with a **Standby** power switch:



Caution – The power switch of this product functions as a standby type device only. The power cord serves as the primary disconnect device for the system. Be sure to plug the power cord into a grounded power outlet that is nearby the system and is readily accessible. Do not connect the power cord when the power supply has been removed from the system chassis.

Lithium Battery



Caution – On Sun CPU boards, there is a lithium battery molded into the real-time clock, SGS No. MK48T59Y, MK48TXXB-XX, MK48T18-XXXPCZ, M48T59W-XXXPCZ, or MK48T08. Batteries are not customer replaceable parts. They may explode if mishandled. Do not dispose of the battery in fire. Do not disassemble it or attempt to recharge it.

System Unit Cover

You must remove the cover of your Sun computer system unit in order to add cards, memory, or internal storage devices. Be sure to replace the top cover before powering up your computer system.



Caution – Do not operate Sun products without the top cover in place. Failure to take this precaution may result in personal injury and system damage.

Laser Compliance Notice

Sun products that use laser technology comply with Class 1 laser requirements.



CD-ROM



Caution – Use of controls, adjustments, or the performance of procedures other than those specified herein may result in hazardous radiation exposure.

Einhaltung sicherheitsbehördlicher Vorschriften

Auf dieser Seite werden Sicherheitsrichtlinien beschrieben, die bei der Installation von Sun-Produkten zu beachten sind.

Sicherheitsvorkehrungen

Treffen Sie zu Ihrem eigenen Schutz die folgenden Sicherheitsvorkehrungen, wenn Sie Ihr Gerät installieren:

- Beachten Sie alle auf den Geräten angebrachten Warnhinweise und Anweisungen.
- Vergewissern Sie sich, daß Spannung und Frequenz Ihrer Stromquelle mit der Spannung und Frequenz übereinstimmen, die auf dem Etikett mit den elektrischen Nennwerten des Geräts angegeben sind.

- Stecken Sie auf keinen Fall irgendwelche Gegenstände in Öffnungen in den Geräten. Leitfähige Gegenstände könnten aufgrund der möglicherweise vorliegenden gefährlichen Spannungen einen Kurzschluß verursachen, der einen Brand, Stromschlag oder Geräteschaden herbeiführen kann.

Symbole

Die Symbole in diesem Handbuch haben folgende Bedeutung:



Achtung – Gefahr von Verletzung und Geräteschaden. Befolgen Sie die Anweisungen.



Achtung – Hohe Temperatur. Nicht berühren, da Verletzungsgefahr durch heiße Oberfläche besteht.



Achtung – Gefährliche Spannungen. Anweisungen befolgen, um Stromschläge und Verletzungen zu vermeiden.



Ein – Setzt das System unter Wechselstrom.

Je nach Netzschatertyp an Ihrem Gerät kann eines der folgenden Symbole benutzt werden:



Aus – Unterbricht die Wechselstromzufuhr zum Gerät.



Wartezustand (Stand-by-Position) – Der Ein-/Wartezustand-Schalter steht auf Wartezustand. Änderungen an Sun-Geräten.

Nehmen Sie keine mechanischen oder elektrischen Änderungen an den Geräten vor. Sun Microsystems, übernimmt bei einem Sun-Produkt, das geändert wurde, keine Verantwortung für die Einhaltung behördlicher Vorschriften

Aufstellung von Sun-Geräten



Achtung – Um den zuverlässigen Betrieb Ihres Sun-Geräts zu gewährleisten und es vor Überhitzung zu schützen, dürfen die Öffnungen im Gerät nicht blockiert oder verdeckt werden. Sun-Produkte sollten niemals in der Nähe von Heizkörpern oder Heizluftklappen aufgestellt werden.

Einhaltung der SELV-Richtlinien

Die Sicherung der I/O-Verbindungen entspricht den Anforderungen der SELV-Spezifikation.

Ergonomie-Richtlinien

Um den Anforderungen der in Deutschland geltenden Ergonomie-Richtlinie ZH1/618 zu entsprechen, wurde der Bildschirm entspiegelt. Für Textverarbeitungsanwendungen wird ein positiver Anzeigemodus (schwarze Zeichen auf weißem Hintergrund) empfohlen.

Anschluß des Netzkabels



Achtung – Sun-Produkte sind für den Betrieb an Einphasen-Stromnetzen mit geerdetem Nulleiter vorgesehen. Um die Stromschlaggefahr zu reduzieren, schließen Sie Sun-Produkte nicht an andere Stromquellen an. Ihr Betriebsleiter oder ein qualifizierter Elektriker kann Ihnen die Daten zur Stromversorgung in Ihrem Gebäude geben.



Achtung – Nicht alle Netzkabel haben die gleichen Nennwerte. Herkömmliche, im Haushalt verwendete Verlängerungskabel besitzen keinen Überlastungsschutz und sind daher für Computersysteme nicht geeignet.



Achtung – Ihr Sun-Gerät wird mit einem dreiadriegen Netzkabel für geerdete Netzsteckdosen geliefert. Um die Gefahr eines Stromschlags zu reduzieren, schließen Sie das Kabel nur an eine fachgerecht verlegte, geerdete Steckdose an.

Die folgende Warnung gilt nur für Geräte mit Wartezustand-Netzschalter:



Achtung – Der Ein/Aus-Schalter dieses Geräts schaltet nur auf Wartezustand (Stand-By-Modus). Um die Stromzufuhr zum Gerät vollständig zu unterbrechen, müssen Sie das Netzkabel von der Steckdose abziehen. Schließen Sie den Stecker des Netzkabels an eine in der Nähe befindliche, frei zugängliche, geerdete Netzsteckdose an. Schließen Sie das Netzkabel nicht an, wenn das Netzteil aus der Systemeinheit entfernt wurde.

Lithiumbatterie



Achtung – CPU-Karten von Sun verfügen über eine Echtzeituhr mit integrierter Lithiumbatterie (Teile-Nr. MK48T59Y, MK48TXXB-XX, MK48T18-XXXPCZ, M48T59W-XXXPCZ, oder MK48T08). Diese Batterie darf nur von einem qualifizierten Servicetechniker ausgetauscht werden, da sie bei falscher Handhabung explodieren kann. Werfen Sie die Batterie nicht ins Feuer. Versuchen Sie auf keinen Fall, die Batterie auszubauen oder wieder aufzuladen.

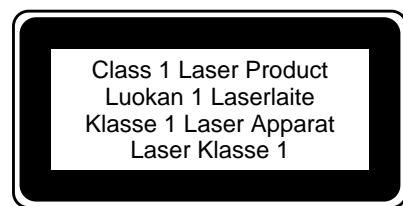
Gehäuseabdeckung

Sie müssen die obere Abdeckung Ihres Sun-Systems entfernen, um interne Komponenten wie Karten, Speicherchips oder Massenspeicher hinzuzufügen. Bringen Sie die obere Gehäuseabdeckung wieder an, bevor Sie Ihr System einschalten.



Achtung – Bei Betrieb des Systems ohne obere Abdeckung besteht die Gefahr von Stromschlag und Systembeschädigung.

Einhaltung der Richtlinien für Laser
Sun-Produkte, die mit Laser-Technologie arbeiten, entsprechen den Anforderungen der Laser Klasse 1.



CD-ROM



Warnung – Die Verwendung von anderen Steuerungen und Einstellungen oder die Durchführung von Prozeduren, die von den hier beschriebenen abweichen, können gefährliche Strahlungen zur Folge haben.

Conformité aux normes de sécurité

Ce texte traite des mesures de sécurité qu'il convient de prendre pour l'installation d'un produit Sun Microsystems.

Mesures de sécurité

Pour votre protection, veuillez prendre les précautions suivantes pendant l'installation du matériel :

- Suivre tous les avertissements et toutes les instructions inscrites sur le matériel.
- Vérifier que la tension et la fréquence de la source d'alimentation électrique correspondent à la tension et à la fréquence indiquées sur l'étiquette de classification de l'appareil.
- Ne jamais introduire d'objets quelles qu'ils soient dans une des ouvertures de l'appareil. Vous pourriez vous trouver en présence de hautes tensions dangereuses. Tout objet conducteur introduit de la sorte pourrait produire un court-circuit qui entraînerait des flammes, des risques d'électrocution ou des dégâts matériels.

Symboles

Vous trouverez ci-dessous la signification des différents symboles utilisés :



Attention : risques de blessures corporelles et de dégâts matériels. Veuillez suivre les instructions.



Attention : surface à température élevée. Evitez le contact. La température des surfaces est élevée et leur contact peut provoquer des blessures corporelles.



Attention : présence de tensions dangereuses. Pour éviter les risques d'électrocution et de danger pour la santé physique, veuillez suivre les instructions.

MARCHE – Votre système est sous tension (courant alternatif).

Un des symboles suivants sera peut-être utilisé en fonction du type d'interrupteur de votre système:



ARRET – Votre système est hors tension (courant alternatif).



VEILLEUSE – L'interrupteur Marche/Veilleuse est en position « Veilleuse ».

Modification du matériel

Ne pas apporter de modification mécanique ou électrique au matériel. Sun Microsystems n'est pas responsable de la conformité réglementaire d'un produit Sun qui a été modifié.

Positionnement d'un produit Sun



Attention : pour assurer le bon fonctionnement de votre produit Sun et pour l'empêcher de surchauffer, il convient de ne pas obstruer ni recouvrir les ouvertures prévues dans l'appareil. Un produit Sun ne doit jamais être placé à proximité d'un radiateur ou d'une source de chaleur.

Conformité SELV

Sécurité : les raccordements E/S sont conformes aux normes SELV.

Ergonomie européenne

Conformément à la norme d'ergonomie allemande ZH1/618, le CRT a été soumis à un traitement antireflets. Pour le traitement de texte, un affichage en mode positif (c'est-à-dire des caractères noirs sur fond blanc) est nécessaire.

Connexion du cordon d'alimentation



Attention : les produits Sun sont conçus pour fonctionner avec des alimentations monophasées munies d'un conducteur neutre mis à la terre. Pour écarter les risques d'électrocution, ne pas brancher de produit Sun dans un autre type d'alimentation secteur. En cas de doute quant au type d'alimentation électrique du local, veuillez vous adresser au directeur de l'exploitation ou à un électricien qualifié.



Attention : tous les cordons d'alimentation n'ont pas forcément la même puissance nominale en matière de courant. Les rallonges d'usage domestique n'offrent pas de protection contre les surcharges et ne sont pas prévues pour les systèmes d'ordinateurs. Ne pas utiliser de rallonge d'usage domestique avec votre produit Sun.



Attention : votre produit Sun a été livré équipé d'un cordon d'alimentation à trois fils (avec prise de terre). Pour écarter tout risque d'électrocution, branchez toujours ce cordon dans une prise mise à la terre.

L'avertissement suivant s'applique uniquement aux systèmes équipés d'un interrupteur VEILLEUSE:



Attention : le commutateur d'alimentation de ce produit fonctionne comme un dispositif de mise en veille uniquement. C'est la prise d'alimentation qui sert à mettre le produit hors tension. Veuillez donc à installer le produit à proximité d'une prise murale facilement accessible. Ne connectez pas la prise d'alimentation lorsque le châssis du système n'est plus alimenté.

Batterie au lithium



Attention : sur les cartes CPU Sun, une batterie au lithium (référence MK48T59Y, MK48TXXB-XX, MK48T18-XXXPCZ, M48T59W-XXXPCZ, ou MK48T08.) a été moulée dans l'horloge temps réel SGS. Les batteries ne sont pas des pièces remplaçables par le client. Elles risquent d'explorer en cas de mauvais traitement. Ne pas jeter la batterie au feu. Ne pas la démonter ni tenter de la recharger.

Couvercle

Pour ajouter des cartes, de la mémoire, ou des unités de stockage internes, vous devrez démonter le couvercle de l'unité système Sun. Ne pas oublier de remettre ce couvercle en place avant de mettre le système sous tension.



Attention : il est dangereux de faire fonctionner un produit Sun sans le couvercle en place. Si l'on néglige cette précaution, on encourt des risques de blessures corporelles et de dégâts matériels.

Conformité aux certifications Laser

Les produits Sun qui font appel aux technologies lasers sont conformes aux normes de la classe 1 en la matière.



CD-ROM



Attention – L'utilisation de contrôles, de réglages ou de performances de procédures autre que celle spécifiée dans le présent document peut provoquer une exposition à des radiations dangereuses.

Normativas de seguridad

El siguiente texto incluye las medidas de seguridad que se deben seguir cuando se instale algún producto de Sun Microsystems.

Precauciones de seguridad

Para su protección observe las siguientes medidas de seguridad cuando manipule su equipo:

- Siga todas los avisos e instrucciones marcados en el equipo.
- Asegúrese de que el voltaje y la frecuencia de la red eléctrica concuerden con las descritas en las etiquetas de especificaciones eléctricas del equipo.
- No introduzca nunca objetos de ningún tipo a través de los orificios del equipo. Pueden haber voltajes peligrosos. Los objetos extraños conductores de la electricidad pueden producir cortocircuitos que provoquen un incendio, descargas eléctricas o daños en el equipo.

Símbolos

En este libro aparecen los siguientes símbolos:



Precaución – Existe el riesgo de lesiones personales y daños al equipo. Siga las instrucciones.



Precaución – Superficie caliente. Evite el contacto. Las superficies están calientes y pueden causar daños personales si se tocan.



Precaución – Voltaje peligroso presente. Para reducir el riesgo de descarga y daños para la salud siga las instrucciones.



Encendido – Aplica la alimentación de CA al sistema.

Según el tipo de interruptor de encendido que su equipo tenga, es posible que se utilice uno de los siguientes simbolos:



Apagado – Elimina la alimentación de CA del sistema.



En espera – El interruptor de Encendido/En espera se ha colocado en la posición de *En espera*.

Modificaciones en el equipo

No realice modificaciones de tipo mecánico o eléctrico en el equipo. Sun Microsystems no se hace responsable del cumplimiento de las normativas de seguridad en los equipos Sun modificados.

Ubicación de un producto Sun



Precaución – Para asegurar la fiabilidad de funcionamiento de su producto Sun y para protegerlo de sobrecalentamientos no deben obstruirse o taparse las rejillas del equipo. Los productos Sun nunca deben situarse cerca de radiadores o de fuentes de calor.

Cumplimiento de la normativa SELV

El estado de la seguridad de las conexiones de entrada/salida cumple los requisitos de la normativa SELV.

Normativa ergonómica europea

Para cumplir con el estándar de ergonomía alemán ZH1/618, se ha dotado a la pantalla con un tratamiento antireflectante. Para las aplicaciones de tratamiento de textos, se precisa un modo de visualización positivo (carácteres negros sobre fondo blanco).

Conexión del cable de alimentación eléctrica



Precaución – Los productos Sun están diseñados para trabajar en una red eléctrica monofásica con toma de tierra. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no conecte los productos Sun a otro tipo de sistema de alimentación eléctrica. Póngase en contacto con el responsable de mantenimiento o con un electricista cualificado si no está seguro del sistema de alimentación eléctrica del que se dispone en su edificio.



Precaución – No todos los cables de alimentación eléctrica tienen la misma capacidad. Los cables de tipo doméstico no están provistos de protecciones contra sobrecargas y por tanto no son apropiados para su uso con computadores. No utilice alargadores de tipo doméstico para conectar sus productos Sun.



Precaución – Con el producto Sun se proporciona un cable de alimentación con toma de tierra. Para reducir el riesgo de descargas eléctricas conéctelo siempre a un enchufe con toma de tierra.

La siguiente advertencia se aplica solamente a equipos con un interruptor de encendido que tenga una posición "En espera":



Precaución – El interruptor de encendido de este producto funciona exclusivamente como un dispositivo de puesta en espera. El enchufe de la fuente de alimentación está diseñado para ser el elemento primario de desconexión del equipo. El equipo debe instalarse cerca del enchufe de forma que este último pueda ser fácil y rápidamente accesible. No conecte el cable de alimentación cuando se ha retirado la fuente de alimentación del chasis del sistema.

Batería de litio



Precaución – En las placas de CPU Sun hay una batería de litio insertada en el reloj de tiempo real, tipo SGS Núm. MK48T59Y, MK48TXXB-XX, MK48T18-XXXPCZ, M48T59W-XXXPCZ, o MK48T08. Las baterías no son elementos reemplazables por el propio cliente. Pueden explotar si se manipulan de forma errónea. No arroje las baterías al fuego. No las abra o intente recargarlas.

Tapa de la unidad del sistema

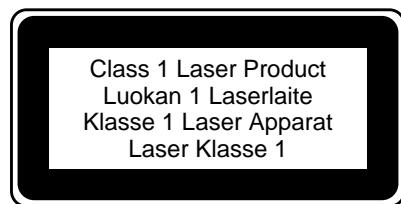
Debe quitar la tapa del sistema cuando sea necesario añadir tarjetas, memoria o dispositivos de almacenamiento internos. Asegúrese de cerrar la tapa superior antes de volver a encender el equipo.



Precaución – Es peligroso hacer funcionar los productos Sun sin la tapa superior colocada. El hecho de no tener en cuenta esta precaución puede ocasionar daños personales o perjudicar el funcionamiento del equipo.

Aviso de cumplimiento con requisitos de láser

Los productos Sun que utilizan la tecnología de láser cumplen con los requisitos de láser de Clase 1.

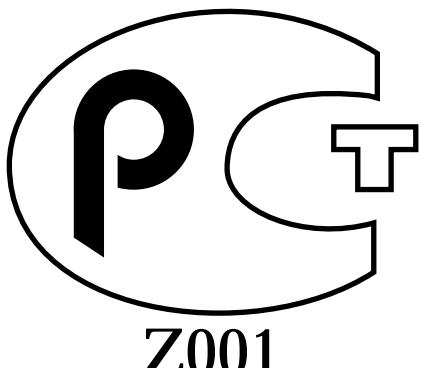


CD-ROM



Precaución – El manejo de los controles, los ajustes o la ejecución de procedimientos distintos a los aquí especificados pueden exponer al usuario a radiaciones peligrosas.

GOST-R Certification Mark



Nordic Lithium Battery Cautions

Norge



ADVARSEL – Litumbatteri — Ekspløsjonsfare.
Ved utskifting benyttes kun batteri som anbefalt av
apparatfabrikanten. Brukt batteri returneres
apparatleverandøren.

Sverige



VARNING – Explosionsfara vid felaktigt batteribyte.
Använd samma batterityp eller en ekvivalent typ
som rekommenderas av apparattillverkaren. Kassera
använt batteri enligt fabrikantens instruktion.

Danmark



ADVARSEL! – Litumbatteri — Ekspløsjonsfare ved
fejlagtig håndtering. Udskiftning må kun ske med
batteri af samme fabrikat og type. Levér det brugte
batteri tilbage til leverandøren.

Suomi



VAROITUS – Paristo voi räjähtää, jos se on
virheellisesti asennettu. Vaihda paristo ainoastaan
laitevalmistajan suosittelemaan tyyppiin. Hävitä
käytetty paristo valmistajan ohjeiden mukaisesti.

Contents

Preface xv

1. **Installing and Using the Sun GigabitEthernet SBus Adapter 1**
 - Hardware and Software Requirements 2
 - Features 2
 - Installing the Adapter 3
 - ▼ To Install the Adapter 3
 - ▼ To Verify the Installation 4
 - Installing the Software 5
 - ▼ To Install the Software 5
 - ▼ To Set the MANPATH Environmental Variable 7
 - ▼ To Configure Host File 8
 - Configuring Driver Parameters 9
 - ▼ To Temporarily Change a Parameter 9
 - Increasing TCP/IP Performance 10
- A. **SunVTS Diagnostic Software 13**
- B. **Sun GigabitEthernet SBus Adapter Connectors 15**
- C. **Specifications 17**

Performance Specifications 17

Physical Characteristics 18

Power Requirements 18

Environmental Specifications 19

Preface

The *Sun GigabitEthernet SBus Adapter 1.0 User's Guide* describes how to install and use the Sun GigabitEthernet SBus adapter.

The procedures in this manual assume that you are a system or network administrator experienced in installing similar hardware in a Solaris™ operating environment.

Using UNIX Commands

This document may not contain information on basic UNIX® commands and procedures such as shutting down the system, booting the system, and configuring devices.

See one or more of the following for this information:

- *Solaris 2.x Handbook for SMCC Peripherals*
- AnswerBook™ online documentation for the Solaris 2.x software environment
- Other software documentation that you received with your system

Typographic Conventions

TABLE P-1 Typographic Conventions

Typeface or Symbol	Meaning	Examples
AaBbCc123	The names of commands, files, and directories; on-screen computer output.	Edit your .login file. Use ls -a to list all files. % You have mail.
AaBbCc123	What you type, when contrasted with on-screen computer output.	% su Password:
AaBbCc123	Book titles, new words or terms, words to be emphasized. Command-line variable; replace with a real name or value.	Read Chapter 6 in the <i>User's Guide</i> . These are called <i>class</i> options. You <i>must</i> be root to do this. To delete a file, type rm <i>filename</i> .

Shell Prompts

TABLE P-2 Shell Prompts

Shell	Prompt
C shell	<i>machine_name</i> %
C shell superuser	<i>machine_name</i> #
Bourne shell and Korn shell	\$
Bourne shell and Korn shell superuser	#

Related Documents

The following documents contain topics that relate to the information in the *Sun GigabitEthernet SBus Adapter 1.0 User's Guide*.

Title	Part Number
<i>Solaris 2.x Handbook for SMCC Peripherals</i>	801-5488
<i>SunVTS 2.0 User's Guide</i>	802-5331

Ordering Sun Documents

SunDocsSM is a distribution program for Sun Microsystems technical documentation. Contact SunExpress for easy ordering and quick delivery. You can find a listing of available Sun documentation on the World Wide Web.

TABLE P-3 SunExpress Contact Information

Country	Telephone	Fax
Belgium	02-720-09-09	02-725-88-50
Canada	1-800-873-7869	1-800-944-0661
France	0800-90-61-57	0800-90-61-58
Germany	01-30-81-61-91	01-30-81-61-92
Holland	06-022-34-45	06-022-34-46
Japan	0120-33-9096	0120-33-9097
Luxembourg	32-2-720-09-09	32-2-725-88-50
Sweden	020-79-57-26	020-79-57-27
Switzerland	0800-55-19-26	0800-55-19-27
United Kingdom	0800-89-88-88	0800-89-88-87
United States	1-800-873-7869	1-800-944-0661

World Wide Web: <http://www.sun.com/sunexpress/>

Sun Welcomes Your Comments

Please use the *Reader Comment Card* that accompanies this document. We are interested in improving our documentation and welcome your comments and suggestions.

If a card is not available, you can email or fax your comments to us. Please include the part number of your document in the subject line of your email or fax message.

- Email: smcc-docs@sun.com
- Fax: SMCC Document Feedback
1-415-786-6443

Installing and Using the Sun GigabitEthernet SBus Adapter

The Sun GigabitEthernet SBus adapter incorporates a new technology that transfers data at a rate of one gigabit per second—10 times the rate of a fast Ethernet adapter. The Sun GigabitEthernet SBus adapter targets the increased congestion experienced at the backbone and server levels by today's networks, while providing a future upgrade path for high-end workstations that require more bandwidth than Fast Ethernet can provide.

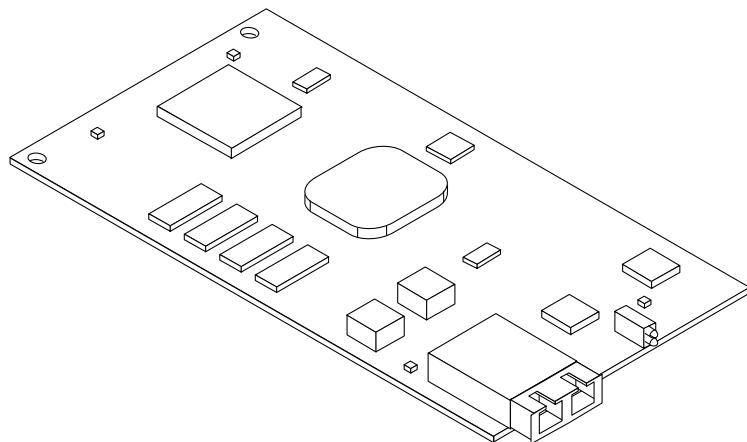


FIGURE 1-1 Sun GigabitEthernet SBus Adapter

Hardware and Software Requirements

Before using the Sun GigabitEthernet SBus adapter, make sure your system meets the following hardware and software requirements:

Hardware and Software	Requirements
Hardware	Sun Ultra™ 2, Sun Ultra Enterprise™ 3000, or Sun Ultra Enterprise 4000 system
Software	Solaris 2.5.1 Hardware: 4/97 release

Features

The Sun GigabitEthernet SBus adapter features include:

SBus

- Standard Ethernet frame size (1518 bytes)
- Dual DMA channels
- Adaptive interrupt frequency (maximizes network throughput depending on traffic load)
- ASIC with on-chip MAC address and RISC processor
- Memory support
- Duplex SC fiber connector
- 25-MHz, 64-bit SBus
- PCI to SBus ASIC bridge, compliant with IEEE 1496-1993
- 5.75-inch x 3.25-inch card, compliant with IEEE standard 1496

Key Protocols and Interfaces

The Sun GigabitEthernet SBus is interoperable with existing Ethernet equipment assuming standard Ethernet minimum and maximum frame size (64 to 1518 bytes), frame format, and compliance with the following standards and protocols:

- Logical Link Control (IEEE 802.2)
- SNMP (limited MIB)
- Gigabit Ethernet (IEEE P802.3z draft)

Diagnostic Support

- RISC runs onboard diagnostic on power-up
 - SunVTS™ diagnostic tool
-

Installing the Adapter

This section describes how to install the adapter in your system and verify that it is correctly installed.

▼ To Install the Adapter

Note – Refer to your system installation or service manual for detailed instructions for the following tasks.

- 1. Power off your system and open the system unit.**
- 2. Attach the wrist strap's adhesive copper strip to the metal casing of the system. Wrap the other end twice around your wrist, with the adhesive side against your skin.**
- 3. Holding the SBus card by the edges, unpack it and place it on an antistatic surface.**
- 4. Identify the slot number in which you want to insert the Sun GigabitEthernet SBus adapter.**
- 5. Remove the SBus filler panel from the slot that you selected.**
- 6. Holding the SBus card by the edges, align the card edge connector with the SBus slot. Slide the card face plate into the small slot at the end of the SBus opening.**

- 7. Applying even pressure at both corners of the card, push the SBus card until it is firmly seated in the slot.**
- 8. Install the adapter in the selected SBus slot.**
- 9. Connect the Ethernet cable to the adapter and to the switch.**
- 10. Detach the wrist strap and close the system unit.**

▼ To Verify the Installation

After you have installed the Sun GigabitEthernet SBus adapter, *and before booting the system*, verify the installation by performing the following tasks. Refer to the *Solaris 2.x Handbook for SMCC Peripherals* manual or your Solaris documentation for detailed instructions.

- 1. Power on the system, and when the banner is displayed, press the Stop-A keys to interrupt the boot process and get to the `ok` prompt.**
- 2. Use the `show-devs` command to list the system devices.**
 - `SUNW,vge@1,10000` identifies the adapter's Ethernet device. The number 1 corresponds to the SBus slot in which the Sun GigabitEthernet SBus adapter resides.

You should see Sun GigabitEthernet SBus adapter output similar to the example below:

```
ok show-devs
/SUNW,UltraSPARC@1,0
/SUNW,UltraSPARC@0,0
/sbus@1f,0
/counter-timer@1f,3c00
/virtual-memory
/memory@0,0
/aliases
/options
/openprom
/chosen
/packages
/sbus@1f,0/SUNW,vge@1,10000
/sbus@1f,0/SUNW,bpp@e,c800000
/sbus@1f,0/SUNW,hme@e,8c00000
```

Installing the Software

This section describes how to install the Sun GigabitEthernet SBus adapter software.

Note – You must have the Sun GigabitEthernet SBus adapter installed in your system before performing the following tasks.

▼ To Install the Software

Note – If the CD-ROM drive that you are using for software installation is attached to a remote machine, refer to your Solaris installation guide for remote CD-ROM access.

1. Become superuser.
2. Place the CD-ROM in its caddy and load the caddy into the CD-ROM drive.
3. Mount the CD-ROM on a local directory.

If Volume Manager (`vold`) is running on your machine, then the CD-ROM is mounted automatically under `/cdrom/sungige_1_0` when it is loaded in the drive.

If Volume Manager (`vold`) is *not* running on your machine, create a directory called `/cdrom/sungige_1_0` and mount the CD-ROM manually.

```
# mkdir /cdrom/sungige_1_0  
# mount -F hsfs -r /dev/sr0 /cdrom/sungige_1_0
```

4. Access the package directory:

```
# cd /cdrom/sungige_1_0/Product
```

5. Check the available packages.

```
# pkgadd -d .
```

The screen displays a list of packages available for installation:

```
The following packages are available:  
1 SUNWvge Sun GigabitEthernet Adapter 1.0  
          (sparc) 1.0.0  
2 SUNWvts Online Validation Test Suite 2.0  
          (sparc) 2.1, REV=35.97.05.30  
  
Select package(s) you wish to process (or 'all' to process all  
packages). (default: all) [?,??,q]
```

6. Press Return.

The pkgadd command starts the installation script.

7. Respond to the prompts in the script.

Note – pkgadd keeps cycling through its script once it has started. Quit the program by typing q the second time the list of packages displays.

8. When you have finished loading the software, unmount the CD-ROM directory:

```
# cd /  
# eject /cdrom
```

9. Reboot your machine using the following command:

```
# boot -- -r
```

If the SBus card is not installed, you will see the following messages:

```
drvconfig: Driver (vge) failed to attach  
Warning: Driver (vge) successfully added to system but failed to attach  
pkgadd: ERROR: postinstall script did not complete successfully
```

If this happens, install the card and reboot your machine using the following command:

```
# boot -- -r
```

▼ To Set the MANPATH Environmental Variable

You must set the MANPATH environmental variable if you want the /bin/man command to find the VGE man page installed by the SUNWvge package. The file you edit will depend on the shell you use.

- **Using a Bourne or Korn shell, edit the \$HOME/.profile file by adding the following:**

```
MANPATH=/opt/SUNWvge/man/man7d:$MANPATH  
export MANPATH
```

- **Using a C shell, edit the \$home/.cshrc file by adding the following:**

```
setenv MANPATH "/opt/SUNWvge/man/man7d:$MANPATH"
```

▼ To Configure Host File

After installing the Sun GigabitEthernet SBus adapter software, you must create a `hostname.vge<num>` file for its Ethernet interface. You must also create both an IP address and a host name for its Ethernet interface in the `/etc/hosts` file.

1. Create a `/etc/hostname.vge<num>` file, where `<num>` is the number of each Sun adapter channel you plan to use. For example, use channel `vge0` for the first card; use channel `vge1` for a second card.

- Do not create `/etc/hostname.vge<num>` files for adapter channels you plan to leave unused. The `/etc/hostname.vge<num>` file must contain the host name for the appropriate network interface.
- The host name should have an IP address and should be entered in the `/etc/hosts` file.
- The host name should be different from any other host name of any other interface. For example: `/etc/hostname.le0` and `/etc/hostname.vge0` cannot share the same host name.

The following is an example of the `/etc/hostname.vge<num>` files required for a machine called zardoz that will be known as zardoz-11 and zardoz-12 on the networks connected to the `vge0` and `vge1` Ethernet interfaces.

```
zardoz # cat /etc/hostname.vge0
zardoz-11
zardoz # cat /etc/hostname.vge1
zardoz-12
```

2. Create an appropriate entry in the `/etc/hosts` file for each active `vge` channel.

Using the example in Step 1, you will have:

```
zardoz # cat /etc/hosts
...
127.0.0.1      localhost
129.144.10.57  zardoz      loghost
129.144.11.83  zardoz-11
129.144.12.41  zardoz-12
```

Configuring Driver Parameters

You can customize the performance of the Sun GigabitEthernet SBus adapter.

The vge device driver controls the SUNW,vge Ethernet device.

You can manually configure the vge device driver parameters to customize each SUNW,vge device in your system in one of three ways:

- Configure the vge driver parameters generally for all SUNW,vge devices in the system by entering the parameter variables in the /etc/system file.
- Set a parameter on a per-device basis by creating the vge.conf file in the /kernel/drv directory.
- Use the ndd utility to temporarily change the parameter.

▼ To Temporarily Change a Parameter

Use the ndd(1M) utility to *temporarily* change a parameter. This change is lost when you reboot the system.

- **To access the parameters you can change using ndd, type the following command:**

```
% ndd /dev/vge '?'
```

The system returns the following:

```
?  
stat_ticks          (read and write)  
send_max_coalesced_bds (read and write)  
recv_max_coalesced_bds (read and write)  
instance           (read and write)
```

TABLE 1-1 explains the available parameters and shows the default value of each.

TABLE 1-1 Explanation of ndd Parameters

Parameter	Meaning	Default
stat_ticks	Minimum number of 100 usec ticks between interrupts.	100
send_max_coalesced_bds	Number of sends before a send complete event is set.	60
recv_max_coalesced_bds	Maximum number of receives that can be bundled into an event.	6
instance	Used to set the device number from which the previous data is extracted.	0

To change the default settings, use the following format:

```
# ndd -set /dev/vge parameter_name value
```

Increasing TCP/IP Performance

You can increase the TCP/IP performance of the Sun GigabitEthernet SBus adapter by changing the TCP/IP ndd values as follows.

- As superuser type:

```
# ndd -set /dev/tcp tcp_recv_hiwat 65535
# ndd -set /dev/tcp tcp_xmit_hiwat 65535
# ndd -set /dev/tcp tcp_cwnd_max 65535
# ndd -set /dev/udp udp_recv_hiwat 65535
# ndd -set /dev/udp udp_xmit_hiwat 65535
```

Note – These changes are global and can affect all cards in the system.

The changes will take effect immediately, and they will affect all the networking interfaces in the system. However, the changes will be lost when you reboot your machine.

- To avoid losing the settings, you can put these parameter changes into a start-up file in /etc/rc2.d, similar to the following example:

```
#!/sbin/sh
# Local kernel modifications
#
case "$1" in
  'start')
    echo "Setting local kernel parameters...\c"
    ndd -set /dev/tcp tcp_recv_hiwat 65535
    ndd -set /dev/tcp tcp_xmit_hiwat 65535
    ndd -set /dev/tcp tcp_cwnd_max 65535
    ndd -set /dev/udp udp_recv_hiwat 65535
    ndd -set /dev/udp udp_xmit_hiwat 65535
    echo ""
    ;;
  'stop')
    echo "0: No parameters changed."
  *)
    echo "Usage: $0 {start|stop}"
    ;;
  *)
esac
```


SunVTS Diagnostic Software

This appendix contains an overview of the SunVTS diagnostic tool.

The SunVTS software executes multiple diagnostic hardware tests from a single user interface and is used to verify configuration and functionality of most hardware controllers and devices. SunVTS operates primarily from the OpenWindows™ user interface, enabling test parameters to be set quickly and easily while a diagnostic test operation is being performed.

The `nettest` diagnostic test checks all the networking interfaces on a system, including the Sun GigabitEthernet PCI adapter.

To use the `nettest` diagnostic, you must have the SunVTS software installed on your system.

Note – You must have Classical IP up and running on an interface for the `nettest` diagnostic test to work.

Refer to the SunVTS User's Guide for more information on how to run the `nettest` diagnostic test.

The SunVTS documents are listed in TABLE A-1. Refer to them for detailed information about SunVTS. These documents are available on the *Solaris on Sun Hardware AnswerBook*. The *Solaris on Sun Hardware AnswerBook* is provided on the SMCC Updates CD for the Solaris release being operated.

TABLE A-1 SunVTS Documentation

Title	Part Number	Description
<i>SunVTS User's Guide</i>	802-5331	Describes the SunVTS environment; starting and controlling various user interfaces
<i>SunVTS Test Reference Manual</i>	802-5330	Describes each SunVTS test; provides various test options and command-line arguments
<i>SunVTS Quick Reference Card</i>	802-5329	Provides overview of vtsui interface features

The main features of the SunVTS environment include:

■ **SunVTS kernel**

The SunVTS kernel (`vtsk`) diagnostic tool controls all testing and operates in the OpenWindows background. When activated, `vtsk` probes the hardware configuration of the system tested and responds to `vtsui`. `vtsk` coordinates execution of individual tests and manages the messages sent by these tests.

■ **SunVTS user interface**

The SunVTS user interface (`vtsui`) diagnostic tool operates in the OpenWindows background. Upon activation, `vtsui` provides `vtsk` control, various user options, tests, and read-log files.

■ **SunVTS TTY**

The `vtstty` diagnostic tool controls the `vtsk` from either a command shell or a terminal attached to a serial port. Most options available in `vtstty` have equivalent options in `vtsui`. `vtstty` is applicable to server configurations only.

Sun GigabitEthernet SBus Adapter Connectors

FIGURE B-1 shows the connector for Sun gigabit Ethernet SBus adapter.

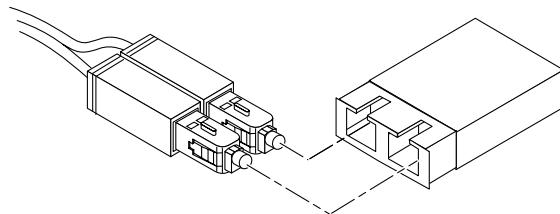


FIGURE B-1 Connector for the Sun GigabitEthernet SBus Adapter

TABLE B-1 lists the characteristics of the 1000 Base-SX link.

TABLE B-1 1000BASE-SX Link Characteristics (IEEE P802.3z draft)

Description	62.5 Micron MMF	Value 50 Micron MMF	Unit
Operating range	up to 300 meters	up to 550 meters	m

Specifications

Performance Specifications

Feature	Specification
SBus clock	25-MHz
SBus data burst transfer rate	up to 64-byte bursts
SBus data/address width	64-bit data/32-bit address
SBus modes	Master/slave
1000BASE-SX	1000 Mbps (full duplex)

Physical Characteristics

Dimension	Measurement
Length	5.75 inches
Width	3.25 inches

Power Requirements

Specification	Measurement
Maximum power consumption	10 watts
Voltage	5V ± 5%

Environmental Specifications

Condition	Operating Specification	Storage Specification
Temperature	0° to 55° C (+32° to 131°F)	-40° to +70°C
Relative humidity	5% to 85% non-condensing (45°C, wet bulb temperature)	5% to 95% non-condensing 10°C/hour
Altitude	up to 10,000 feet	up to 35,000 feet
Shock	10g, 1/2 sine wave, 11 msec	60g, 1/2 sine wave, 11 msec
Vibration, peak-to-peak displacement	0.005 in. max (5 to 32 Hz)	0.1 in. max (5 to 17 Hz)
Vibration, peak acceleration	0.25g (5 to 500 Hz) (sweep rate = 1 octave/min.)	0.25g (5 to 500 Hz) (sweep rate = 1 octave/min.)

Ordering Sun Documents

SunDocsSM is a distribution program for technical documentation and is available from SunExpress. To order or for more information:

Country	Phone	Fax	Country	Phone	Fax
Belgium	02-72-09-09	02-72-88-50	Luxembourg	32-2-72-09-09	32-2-725-88-50
Canada	1-800-873-7869	1-800-944-0661	Sweden	020-79-57-26	020-79-57-27
France	0800-90-61-57	080-90-61-58	Switzerland	0800-55-19-26	0800-55-19-27
Germany	01-30-81-61-31	01-30-81-61-92	United Kingdom	0800-89-88-88	0800-89-88-87
Holland	06-022-34-45	06-022-34-46	United States	1-800-873-7869	1-800-944-0661
Japan	0120-33-9096	0120-33-9097			

World Wide Web: <http://www.sun.com/sunexpress/>

Sun Welcomes Your Comments

We are interested in improving our documentation and welcome your comments. Use the reader comment card or send comments via email to: smcc-docs@sun.com.

You can also send a fax to SMCC Doc Feedback at 1-415 786-6443.

Please include the part number of your document in the subject line of your email or fax message.

Reader Comment Card

For the Sun GigabitEthernet SBus Adapter 1.0 User's Guide, part number
805-1136-10.

1. Were the procedures documented thoroughly? _____

2. Were the illustrations helpful? _____

3. Was the information accurate and easy to follow? _____

4. Did you refer to this manual online? _____

5. Additional comments. _____

Your Name: _____

Title: _____

Company Name: _____

Address: _____

City: _____ State/Province: _____

Zip/Postal Code: _____ Country: _____

Email Address: _____

Telephone: _____

**AIR MAIL
PAR AVION**

IBRS/CCRI No. 808



NE PAS AFFRANCHIR
NO POSTAGE
NECESSARY
IF MAILED
TO THE
UNITED STATES

A standard POSTNET barcode is located at the bottom of the International Reply Coupon, consisting of vertical bars of varying widths.

INTERNATIONAL BUSINESS REPLY MAIL/RESPONSE PAYEE

PERMIT NO. 808

MOUNTAIN VIEW CA

POSTAGE WILL BE PAID BY ADDRESSEE

INFORMATION PRODUCTS
M/S MPK14-108
SUN MICROSYSTEMS INC
2550 GARCIA AVE
MOUNTAIN VIEW CA 94043-9551
UNITED STATES OF AMERICA

